

## **Dohoda o plnení povinností oprávnenej osoby pre partnera verejného sektora**

uzavretá podľa § 5 ods. 3 zák. č. 315/2016 Z. z. o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len ZoRPVS“) v spojení s ust. § 591 a nasl. zák. č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

(ďalej len „Dohoda“)

medzi zmluvnými stranami:

### **OPRÁVNENÁ OSOBA:**

**Ž&Ž LEGAL, s.r.o**  
**ADVOKÁTSKA KANCELÁRIA**  
sídlo: Okružná č. 65, 058 01 Poprad  
Štatutárny zástupca: JUDr. Eva Žáková,  
zapísaná do zoznamu advokátov SAK č. 5573  
Bankové spojenie: Tatrabanka, a.s., Poprad  
číslo účet IBAN: SK511100 0000 0029 4104 9868  
(ďalej len „oprávnená osoba“ alebo „OS“)

a

### **PARTNER VEREJNÉHO SEKTORA:**

**Fakultná nemocnica s poliklinikou Žilina**  
Ul. Vojtecha Spanyola 43  
012 07 Žilina  
zastúpená: Ing. Igor Stalmašek- generálny riaditeľ  
Ing. Peter Braška- ekonomický riaditeľ  
MUDr. Juraj Kacian- medicínsky riaditeľ  
IČO: 17335825  
DIČ: 2020699923  
IČ DPH: SK 2020699923  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
Č. účtu: SK32 8180 0000 0070 0028 0470  
SWIFT: SPSRSKBA

(ďalej len „partner verejného sektora“ alebo „PVS“)

spoločne aj ako "strany dohody"

### **Článok I.**

#### **Vymedzenie pojmov**

1. Partner verejného sektora je subjektom v zmysle ust. § 2 ods. 1 písm. a) ZoRPVS.
2. Oprávnená osoba je subjekt v zmysle ust. § 2 ods. 1 písm. b) ZoRPVS. Oprávnená osoba vykonáva činnosti pre partnera verejného sektora v registračnom konaní a spolu zodpovedá za správnosť údajov zapísaných v registri a ich aktualizáciu. Partner verejného sektora môže mať

- v registri zapísanú vždy len jednu oprávnenú osobu. Oprávnená osoba však môže vykonávať činnosť aj pre viac subjektov, ktoré sú partnermi verejného sektora v zmysle ZoRPVS.
3. Register partnerov verejného sektora (ďalej len ako "register") je informačný systém verejnej správy, ktorý obsahuje údaje o partneroch verejného sektora a ich konečných užívateľoch výhod a oprávnených osobách.
  4. Konečným užívateľom výhod je fyzická osoba v zmysle ust. § 6a zákona č. 297/2008 Z. z. o ochrane pred legalizáciou príjmov z trestnej činnosti a o ochrane pred financovaním terorizmu a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
  5. Verifikačný dokument je dokument, ktorý vyhotovuje oprávnená osoba a je verejne dostupný v registri. Verifikačným dokumentom sa preukazuje identifikácia konečného užívateľa výhod a overenie identifikácie konečného užívateľa výhod. Verifikačný dokument musí spĺňať obsahové náležitosti podľa ust. § 11 ods. 5 ZoRPVS.
  6. Údaje, ktoré sa zapisujú do registra o partnerovi verejného sektora sú vymedzené v ust. § 4 ZoRPVS.

## **Článok II. Predmet dohody**

1. Predmetom tejto dohody je záväzok oprávnenej osoby plniť povinnosti oprávnenej osoby pre partnera verejného sektora v rozsahu stanovenom touto dohodou a v súlade so zákonom o registri partnerov verejného sektora a povinnosť partnera verejného sektora poskytnúť oprávnenej osobe nevyhnutnú súčinnosť pri plnení jej povinností ako aj záväzok partnera verejného sektora riadne a včas zaplatiť za splnenie povinností oprávnenej osobe odmenu.
2. Plnením povinností oprávnenej osoby sa rozumie uskutočňovanie činností spojených s registráciou partnera verejného sektora do registra a činností spojených s identifikáciou konečného užívateľa výhod a overovaním zapisovaných údajov o partnerovi verejného sektora do registra ako aj ďalšie činnosti vyplývajúce oprávnenej osobe priamo zo zákona o registri partnerov verejného sektora.

## **Článok III. Práva a povinnosti strán dohody**

1. Povinnosťou oprávnenej osoby podľa tejto dohody je najmä podávať za partnera verejného sektora návrh na zápis údajov do registra, podávať návrh na zápis zmeny zapísaných údajov v registri, v prípade ak dôjde k zmene zapísaných údajov, podávať návrh na výmaz zapísaných údajov v registri (ďalej len "návrh na zápis"). V prípade ak dôjde k odmietnutiu návrhu na zápis registrujúcim orgánom, oprávnená osoba podá námietky proti odmietnutiu vykonania zápisu.
2. Oprávnená osoba je povinná návrh na zápis uskutočniť elektronickými prostriedkami do elektronickej schránky registrujúceho orgánu prostredníctvom na to určeného elektronickeho formulára. Návrh na zápis oprávnená osoba autorizuje v súlade s ust. § 23 zák. č. 305/2013 Z. z. o elektronickej podobe výkonu pôsobnosti orgánov verejnej moci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Prílohy, ktoré je potrebné pripojiť k návrhu na zápis podľa zákona o registri partnerov verejného sektora oprávnená osoba podá tiež v elektronickej podobe a autorizuje ich rovnako ako návrh na zápis.
3. Oprávnená osoba je povinná uviesť v návrhu na zápis pravdivé a úplné údaje. Ak sa návrh na zápis týka konečného užívateľa výhod, oprávnená osoba k návrhu na Zápis doloží prílohu, ktorou je verifikačný dokument.
4. Partner verejného sektora je povinný poskytovať oprávnenej osobe pri plnení povinností oprávnenej osoby podľa tejto dohody potrebnú súčinnosť.

5. Potrebnou súčinnosťou podľa odseku 4 tohto článku dohody sa rozumie predovšetkým včasné dodanie potrebných informácií, platných dokladov a listín, ako aj poskytovanie pravdivých, správnych a úplných informácií a údajov, ktoré oprávnená osoba potrebuje pri plnení povinnosti, najmä pri podávaní návrhov na zápis a identifikovaní konečných užívateľov výhod ako aj pri overovaní identifikácie konečných užívateľov výhod.
6. Ak dôjde k zmene údajov zapísaných v registri týkajúcich sa partnera verejného sektora a/alebo konečného užívateľa výhod, partner verejného sektora je povinný bezodkladne najneskôr však do 10 dní odkedy došlo k tejto zmene o tom informovať oprávnenú osobu. Oprávnená osoba je následne povinná túto zmenu oznámiť registrujúcemu orgánu do 60 dní odo dňa, keď k zmene došlo a doložiť k návrhu na zápis aj verifikačný dokument ak sa zmena týka konečného užívateľa výhod. V prípade, ak sa dozvie o zmene zapísaných údajov v registri týkajúcich sa partnera verejného sektora a/alebo konečného užívateľa výhod oprávnená osoba, je povinná bezodkladne o tom informovať partnera verejného sektora. V prípade nesplnenia povinnosti vyplývajúcej partnerovi verejného sektora z prvej vety tohto odseku má oprávnená osoba právo odstúpiť s okamžitou platnosťou od dohody a podať návrh na svoj výmaz z registra.
7. Za správnosť údajov zapísaných v registri, identifikáciu konečného užívateľa výhod a overenie Identifikácie konečného užívateľa výhod zodpovedá partner verejného sektora a oprávnená osoba.
8. Oprávnená osoba je povinná identifikovať konečného užívateľa výhod pri prvom zápise do registra.
9. Oprávnená osoba má povinnosť pri identifikácii konečného užívateľa výhod konať nestranne a s odbornou starostlivosťou, zaobstaráť si o predmete zápisu do registra všetky dostupné informácie a tieto vyhodnotiť postupom podľa ust. § 7 zákona Č. 297/2008 Z. z. o ochrane pred legalizáciou príjmov z trestnej činnosti a o ochrane pred financovaním terorizmu a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Konaním s odbornou starostlivosťou sa rozumie konanie so starostlivosťou primeranou funkcii alebo postaveniu oprávnenej osoby po zohľadnení a nezávislom odbornom vyhodnotení všetkých dostupných informácií, ktoré získala alebo mohla získať a ktoré sa týkajú alebo môžu mať vplyv na jej konanie. Oprávnená osoba pri identifikácii konečného užívateľa výhod nie je viazaná pokynmi partnera verejného sektora. Oprávnená osoba na preukázanie identifikácie konečného užívateľa výhod vypracuje verifikačný dokument, v ktorom okrem iného vyhlási, že skutočnosť uvedená vo verifikačnom dokumente zodpovedajú ňou skutočne zistenému stavu.
10. Oprávnená osoba má povinnosť overovať identifikáciu konečného užívateľa výhod k 31. decembru kalendárneho roka, tiež v súvislosti s podaním návrhu na zápis zmeny konečného užívateľa výhod, pri svojom zápise ako oprávnenej osoby do registra, v súvislosti zatvorením zmluvy alebo jej zmenou, a to nie skôr ako päť dní pred uzatvorením zmluvy alebo jej menou a tiež v súvislosti s plnením zo zmluvy, ktorého hodnota prevyšuje v súhrn 1 000 000 EUR za 30 dní, a to nie skôr ako päť dní pred plnením zo zmluvy. Povinnosť overovať Identifikáciu konečného užívateľa výhod v súvislosti s uzatvorením zmluvy alebo jej zmenou alebo v súvislosti a plnením zo zmluvy, ktorého hodnota prevyšuje v úhrne 1 000 000 EUR za 30 dní oprávnená osoba nemá, ak overenie identifikácie konečného užívateľa výhod bolo vykonané v posledných šiestich mesiacoch pred uzatvorením zmluvy alebo jej zmenou alebo pred plnením zo zmluvy. Zmluvou sa rozumie zmluva alebo iný právny úkon, na základe ktorého partner verejného sektora prijíma finančné prostriedky podľa § 2 ods. 1 písm. a) prvý bod ZoRPVS alebo nadobúda majetok, práva k majetku alebo Iné majetkové práva podľa § 2 ods. 1 písm. a) druhý bod ZoRPVS. Partner verejného sektora je povinný informovať oprávnenú osobu o uzatvorení zmluvy najneskôr päť dní pred uzatvorením takejto zmluvy alebo jej zmeny alebo plnením zo zmluvy v závislosti od toho, ktorej skutočnosti sa overenie identifikácie konečného užívateľa výhod týka.

11. Oprávnená osoba má povinnosť pri overovaní identifikácie konečného užívateľa výhod konať nestranné a s odbornou starostlivosťou, zaobstarať si o predmete zápisu do registra všetky dostupné informácie a tieto vyhodnotil postupom podľa ust. § 8 zákona č. 297/2008 Z. z. o ochrane pred legalizáciou príjmov z trestnej činnosti a o ochrane pred financovaním terorizmu a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Konaním s odbornou starostlivosťou sa rozumie konanie so starostlivosťou primeranou funkcii alebo postaveniu oprávnenej osoby po zohľadnení a nezávislom odbornom vyhodnotení všetkých dostupných informácií, ktoré získala alebo mohla získať a ktoré sa týkajú alebo môžu mať vplyv na jej konanie. Oprávnená osoba pri overení identifikácie konečného užívateľa výhod nie je viazaná pokynmi partnera verejného sektora. Oprávnená osoba na preukázanie overenia identifikácie konečného užívateľa výhod vypracuje verifikačný dokument, v ktorom okrem iného vyhlási, že skutočnosti uvedené vo verifikačnom dokumente zodpovedajú ňou skutočne zistenému stavu.
12. V prípade ak dôjde k uloženiu sankcie partnerovi verejného sektora alebo štatutárnemu orgánu alebo členom štatutárneho orgánu partnera verejného sektora zo strany registrujúceho orgánu v zmysle ust. § ZoRPVS, oprávnená osoba ručí len za zaplatenie sankcie, ktorá bola uložená štatutárnemu orgánu alebo členom štatutárneho orgánu partnera verejného sektora ak ZoRPVS neustanovuje inak.
13. V prípade ak partner verejného sektora nebude poskytovať na účely plnenia povinnosti oprávnenej osobou oprávnenej osobe potrebnú súčinnosť v zmysle ods. 4 a ods. 5 tohto článku dohody a v zmysle ZoRPVS, má oprávnená osoba právo odstúpiť s okamžitou platnosťou od dohody a podať návrh na svoj výmaz z registra. Tým nie je dotknuté právo oprávnenej osoby požadovať zaplatenie odmeny za činnosti vykonané do momentu odstúpenia od dohody uskutočnených činností súvisiacich s plnením povinnosti oprávnenej osoby.
14. Oprávnená osoba pri plnení svojich povinností podľa tejto dohody nie je viazaná pokynmi partnera verejného sektora. V prípade, ak bude mať oprávnená osoba pochybnosti o správnosti, pravdivosti alebo úplnosti údajov a informácií poskytnutých od partnera verejného sektora je oprávnená odmietnuť splnenie Jej povinností podľa tejto dohody.
15. Partner verejného sektora sa zaväzuje poskytovať oprávnenej osobe pri plnení jej činností podľa tejto dohody pravdivé, správne, aktuálne a úplné údaje o partnerovi verejného sektora ako aj o konečných užívateľoch výhod partnera verejného sektora a v prípade ak sa preukáže, že poskytnuté údaje partnerom verejného sektora nie sú pravdivé môže to pre partnera verejného sektora znamenať aj trestnoprávne následky.

#### **Článok IV.**

##### **Odmena a platobné podmienky**

1. Strany dohody sa dohodli, že za plnenie povinností oprávnenej osoby pre partnera verejného sektora podľa tejto dohody patrí oprávnenej osobe odmena. Výška odmeny, jej splatnosť a platobné údaje sú uvedené v Dohode o odmene oprávnenej osoby.

#### **Článok V.**

##### **Doba trvania dohody**

1. Táto dohoda sa uzatvára na obdobie jedného roka, odo dňa účinnosti tejto dohody.
2. Ak žiadna zo strán dohody nedoručí druhej strane dohody písomné oznámenie najmenej 6 týždňov pred uplynutím doby tejto dohody o tom, že nemá záujem na ďalšom trvaní tejto dohody, predlžuje sa trvanie tejto dohody vždy o ďalší rok.
3. Zmluvu je možné ukončiť:
  - a) dohodou strán dohody

- b) odstúpením od tejto dohody v prípadoch ustanovených zákonom č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov. Právne účinky odstúpenia od dohody nastávajú dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení adresátovi na adresu jeho sídla. Písomné oznámenie sa považuje za doručené, aj keď ho adresát odmietne prevziať, alebo po troch dňoch od vrátenia nedoručenej zásielky poštou, a to aj vtedy, ak sa adresát o tom nedozvie.
4. Ku dňu účinnosti skončenia tejto dohody je oprávnená osoba oprávnená podať návrh na jej výmaz z Registra, ako oprávnenej osoby partnera verejného sektora.

#### **Článok VI. Komunikácia a doručovanie**

1. Strany dohody sa dohodli, že budú vzájomne komunikovať osobne, prostredníctvom štatutárneho zástupcu, prípadne prostredníctvom splnomocnenca a v prípade, že osobná komunikácia nebude možná, sa strany dohodli, že všetky písomnosti, oznámenia, resp. informácie podľa ustanovení tejto dohody vyhotovené v písomnej forme, prípadne zachytené na inom hmotnom nosiči (ďalej len "korešpondencia") si budú navzájom doručovať poštou, prostredníctvom elektronickej pošty (e-mail) alebo osobne oproti potvrdeniu prevzatia takejto korešpondencie.
2. Doručovaním prostredníctvom pošty sa rozumie doručenie korešpondencie doporučené poštou na adresu určenú podľa ods. 1, ibaže by odosielajúce strane adresát písomností oznámil novú adresu určenú na doručovanie písomností. V prípade akejkoľvek zmeny adresy určenej na doručovanie písomností na základe tejto dohody alebo v súvislosti s touto dohodou sa príslušná strana dohody zaväzuje o zmene adresy bezodkladne písomne informovať druhú stranu. V takomto prípade je pre doručovanie rozhodujúca nová adresa riadne oznámená druhej strane pred odosielaním korešpondencie.
3. Korešpondencia doručovaná prostredníctvom elektronických prostriedkov (e-mail) sa považuje za doručenie momentom, keď strana - odosielateľ obdrží správu o tom, že takáto korešpondencia bola riadne odoslaná druhej strane - príjemcovi. Strana dohody nenesie zodpovednosť za prípadné nedoručenie korešpondencie, ak jej druhá strana neoznámila zmenu svojej korešpondenčnej adresy, prípadne e-mailovej adresy.

#### **Článok VII. Náhrada škody a zmluvná pokuta**

1. Každá zo strán dohody sa zaväzuje nahraďiť škodu druhej strane, ktorá jej vznikne nesplnením, resp. porušením povinností vyplývajúcich z tejto dohody. Partner verejného sektora zodpovedá najmä za všetku škodu, ktorá vznikne oprávnenej osobe porušením jeho povinností uvedených v tejto dohode.
2. Škodou v zmysle predchádzajúceho odseku sa rozumie aj sankcia, ktorá môže byť oprávnenej osobe uložená podľa zákona o registri partnerov verejného sektora ak uloženie sankcie bude zapríčinené porušením povinností partnera verejného sektora vyplývajúcich z tejto dohody.

#### **Článok VIII. Záverečné ustanovenia**

1. Akékoľvek zmeny a dodatky tejto dohody môžu byť vykonané len písomne po vzájomnej dohode oboch strán.

2. Právne vzťahy výslovne touto dohodou neupravené sa spravujú predovšetkým ustanoveniami zákona o registri partnerov verejného sektora, Obchodným zákonníkom a ostatnými právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky.
3. Dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpísaná oboma stranami dohody a účinnosť v súlade s § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
4. Dohoda je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach, po jednom pre každú stranu dohody.
5. Strany dohody vyhlasujú, že si dohodu pred jej podpisom riadne prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak svojej vážnej a slobodnej vôle plniť záväzky v nej uvedené, nie v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok, nižšie uvedeného dňa vlastnoručne túto dohodu podpísali.

V Žiline dňa 01.01.2018

V Žiline dňa 01.01.2018

*Za oprávnenú osobu:*

*Za partnera verejného sektora:*